

**Zeitschrift:** Revue suisse d'apiculture  
**Herausgeber:** Société romande d'apiculture  
**Band:** 99 (2002)  
**Heft:** 11-12

**Rubrik:** Manifestations

#### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 25.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Manifestations

## Les abeilles à l'Expoagricole

Les journées de l'apiculture se sont déroulées du 15 au 18 août à l'Expo.02, à Morat. Ces quatre journées étaient placées sous le slogan « coqs claironnants, abeilles bourdonnantes – miel si doux, beau plumage ». Elles furent gratifiées d'un magnifique temps estival et les présentations les plus diverses se sont donc déroulées dans de bonnes conditions.

Outre les 12 stands d'information apicoles et les brefs exposés, les éleveurs de volaille de race, de lapins et de pigeons s'étaient également donnés rendez-vous à Morat, avec leurs charmants animaux naturellement. Non seulement les visiteurs, apicultrices et apiculteurs furent enthousiasmés, mais aussi le responsable de l'Expoagricole, Hans Burger, qui n'a pas été avare de louanges.

### Stands apicoles

Au stand de l'apithérapie, les apiculteurs pollinisateurs représentés pour l'occasion par Hans Stampfli, Hans Burkhalter et Willy Wyss ont donné des informations sur la récolte de pollen, en collaboration avec Alois Roth. De leur côté, Martin Dettli et Hans Rey, de l'AGNI, ont « démontré » leur « apiphone », soit leur colonie bourdonnante ; par le truchement d'un kaléidoscope, les images tridimensionnelles ont provoqué bien de l'étonnement. Stefan Spitznagel a prêté des ruches en paille de Lüneburg, de Kranitz et de Suisse, afin de démontrer comment les abeilles « habitaient » précédemment. Eduard Aebi, représentant les apiculteurs « Buckfast », a commenté une vitrine avec des abeilles et expliqué ce qu'est une ruche moderne Dadant ; il projeta un film vidéo sur l'élevage de reines. La dégustation de miel attira un nombreux public et Kurt Härry, Josef Hättenschwiler, Barbara Vuille et Jean-Paul Cochard ainsi que d'autres collègues furent sans arrêt à la tâche. Petits et grands ont pu voir à l'aide d'une loupe l'éclosion des abeilles de Patrick Hof et purent les prendre dans la main pour les caresser. Les abeilles n'ont nullement fait usage de leur aiguillon ; en effet, les abeilles de « l'apiphone » en vol libre ou celles de la petite ruche de copulation de William Schneeberger, éleveur de reines, étaient toutes sans agressivité et récoltaient hors de la halle du forum, bien que l'odeur du miel et des pains d'épices d'Erwin Ochsner ou celle des magnifiques bougies de Silvia Huwyler chatouillait fort leurs antennes. Les visiteurs ont pu goûter aussi le miellat ou la Fleur d'abeille, la bière de miel de Worb au stand des Meier et Gläser. Ursula Lehnher et René Zumsteg ont servi leurs propres gâteaux, tout en offrant la bibliographie apicole au stand d'information. Hansueli Thomas a donné des informations sur les abeilles sauvages et les frelons, un stand intéressant. Les visiteurs ont pu aussi se renseigner au stand d'Elisabeth Schild sur l'actualité de questions moins réjouissantes que sont les maladies des abeilles. Apicultrices et apiculteurs ont pu se renseigner au stand du matériel de Bruno Joho sur le dispenseur de fourmis résistant aux acides ou sur la fermeture du trou de vol. Les remplacements aux stands par Susanne Erb, Fernand Bovy et Hanspeter Huwyler, l'active participation des apiculteurs

arrivant, tout comme le passage des visiteurs ont reflété l'animation incessante d'une ruche.

## Exposés

Des informations ont été fournies toutes les demi-heures sur les abeilles et la volaille dans la halle et la salle des conférences. Les exposés présentés le vendredi 16 août par Ulrich Müller, professeur à l'hôpital Ziegler de Berne, sur l'allergie aux piqûres d'abeilles, ainsi que par Peter Fluri et Jean-Daniel Charrière, du Centre suisse sur les recherches apicoles de Liebefeld, sur les « cadeaux des abeilles », le miel et la pollinisation furent particulièrement informatifs. Il



Expo agricole.



Jean-Paul Cochard examine une ruchette de fécondation sous le regard de Peter Saubli (à droite).



Apiphone fait écouter comment les abeilles bourdonnent dans la ruche.



Expoagricole: Patrick Hof passe sous la loupe de jeunes abeilles.

fut aussi question de l'apiculture pollinisatrice, des produits apicoles dans la cosmétique, du miel utilisable pour soigner les blessures ; il a été parlé des frelons et des abeilles sauvages, des professionnels apicoles français, de la loque européenne et américaine et du matériel apicole. Quant à Albert Meier, il a fourni une recette à ceux qui désiraient fabriquer eux-mêmes le miellat.

Un podium s'est tenu pour terminer les journées apicoles. Des personnalités telles que Hans-Georg Wenzel, président de la VSBV/FSSA, Peter Fluri, de la station de Liebefeld, Werner Walker, chef de l'élevage du Werdenberg et William Schneeberger, de la SAR, ont discuté de la varroatose, de la gestion de colonies, de l'élevage de reines et des conditions de miellée. Au cours de la discussion, Hans Zürcher, de St. Aubin, a demandé ce qu'il en était de la base d'alimentation vu les cultures actuelles, étant donné que l'abeille réagit aux conditions environnementales et incite les apiculteurs à être proches de la nature dans leur activité.

Si les journées apicoles de Morat ont accueilli de très nombreux visiteurs, cela est dû aussi aux voyages organisés par diverses sections. Pius Birri est même arrivé avec trois cars de l'Argovie. Les apicultrices et apiculteurs romands des cantons de Vaud et de Fribourg ne sont également pas passés inaperçus. De ce fait, Hanspeter Fischer, président de la VDRB, ou Jean-Michel Thentorey, président cantonal vaudois, ont été heureux du succès des journées apicoles à l'Expoagricole, ce qui a fait oublier d'autres épisodes dramatiques d'expositions. L'exposition apicole a également profité des tableaux de l'Apibizz et de l'Apimondia de Lausanne fournis grâce à Felix Lehmann. Durant toute la période de l'exposition, quatre colonies ont bourdonné un peu à l'écart dans le jardin de l'Expoagricole. Serge Jemmely s'en est occupé et Hans Herren, de Morat, a fait en sorte que le « marché » soit constamment achalandé. Du miel suisse a été offert au « marché », à part d'autres produits du pays. Même la Radio suisse alémanique a parlé de l'Expoagricole lorsque Martin Dettli a pu parler de « l'api-phone ». La presse s'est laissée aussi inspirer par le bourdonnement des abeilles et les plumages colorés.

**Berthold Lehnher, VSBV/FSSA**

## Avec des apiculteurs du Pays-d'Enhaut

Dans le cadre du marché artisanal organisé lors de la fête du fromage à L'Etiavaz, les apiculteurs du Pays-d'Enhaut se sont associés à l'effort entrepris, ont aussi loué un pavillon et construit un appentis avec tables et bancs qui a servi d'accueil à ses nombreux visiteurs. Du matériel utilisé en apiculture, ruche Dadant, ancienne ruche en paille, posters, etc. y étaient exposés.

Deux ruches vitrées habitées étaient à disposition pour expliquer le travail dans la ruche, ses beaux moments et ses vissitudes. La quasi-totalité des apiculteurs de la section ainsi que de nombreuses épouses étaient présents pour différentes tâches et surtout pour donner des renseignements aux personnes intéressées par cette activité passionnante.





La vente du miel gratifié du label du Pays-d'Enhaut s'est effectuée bien au-delà des chiffres escomptés, tout comme la vente des objets en cire et autres.

L'affluence, il faut le reconnaître, a été très bonne durant les quatre jours et les membres de la société se félicitent d'avoir participé pour promouvoir les produits de la ruche de façon aussi efficace.

Sur la photo, nous retrouvons, de gauche à droite : Pierre-Alexandre Yersin dit Picsou, moniteur-éleveur ; François Andrey, président de la section ; au comptoir, Robert Grünenwald approvisionne un armailli de chez nous. A noter que très souvent ont lieu des échanges de miel contre du fromage « L'Etivaz », ce doux secret des alpages.

Un amodiateur, Eric Rossier, qui devint apiculteur le jour où il trouva un essaim à l'Aiguille-de-Lavaux, altitude 2000 m, transhume chaque année ses ruches sur son alpage. Cette façon de faire lui procure un miel de fleurs des Alpes des plus savoureux.

**Pour le comité : C. I.**

### Le miel et la santé

*L'apithérapie est le traitement des maladies par les produits récoltés, transformés ou sécrétés par l'abeille et tout particulièrement pour l'heure : Le pollen, la propolis, le miel, la gelée royale et le venin.*

Dr Yves Donadieu